



Bruxelles, 31 marzo 2016
(OR. en)

6868/16

**Fascicolo interistituzionale:
2016/0057 (NLE)**

**WTO 52
AGRI 116
UD 49
COLAC 12**

NOTA PUNTO "I/A"

| | |
|----------------|---|
| Origine: | Comitato della politica commerciale |
| Destinatario: | Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio |
| n. doc. Comm.: | 6866/16 WTO 50 AGRI 114 UD 47 COLAC 10 + ADD 1 |
| Oggetto: | Progetto di DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Repubblica orientale dell'Uruguay, a norma dell'articolo XXIV, paragrafo 6, e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994, sulla modifica di concessioni nell'elenco della Repubblica di Croazia nel quadro della sua adesione all'Unione europea - Adozione e Progetto di DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Repubblica orientale dell'Uruguay, a norma dell'articolo XXIV, paragrafo 6, e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994, sulla modifica di concessioni nell'elenco della Repubblica di Croazia nel quadro della sua adesione all'Unione europea - Richiesta di approvazione rivolta al Parlamento europeo |

1. Il 3 marzo 2016 la Commissione ha presentato al Consiglio una proposta di decisione del Consiglio che autorizza la firma di un accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Repubblica orientale dell'Uruguay, a norma dell'articolo XXIV, paragrafo 6, e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994, sulla modifica di concessioni nell'elenco della Repubblica di Croazia nel quadro della sua adesione all'Unione europea (doc. 6866/16 + ADD 1).

2. La proposta è stata esaminata dal Comitato della politica commerciale (Membri supplenti) nella riunione dell'11 marzo 2016 ed è stata successivamente approvata.
3. Si invita pertanto il Comitato dei rappresentanti permanenti a raccomandare al Consiglio di adottare, tra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni, la decisione proposta relativa alla firma di detto accordo, il cui testo messo a punto dai giuristi-linguisti figura nei documenti 6869/16 WTO 53 AGRI 117 UD 50 COLAC 13 e 6871/16 WTO 55 AGRI 119 UD 52 COLAC 15.
4. Inoltre, al fine di preparare la futura conclusione di detto accordo, si invita altresì il Comitato dei rappresentanti permanenti a raccomandare al Consiglio di decidere, tra i punti "A" della stessa sessione, di trasmettere al Parlamento europeo, per approvazione, il progetto di decisione del Consiglio relativa alla conclusione di detto accordo, il cui testo messo a punto dai giuristi-linguisti figura nei documenti 6870/16 WTO 54 AGRI 118 UD 51 COLAC 14 e 6871/16 WTO 55 AGRI 119 UD 52 COLAC 15.
